

ПЕРЕД ЗВОНКОМ

Вот и кончилось лето. Отошла веселая пора лагерной жизни, увлекательных походов, пионерских костров. Завтра прозвонит первый звонок, и более сорока миллионов советских детей и подростков выйдут в родные школы.

Нр лето было временем не только отдыха и развлечения. Пока школьники набирались здоровья и сил, тысячи взрослых людей строили для них новые учебные здания, выпускали учебники и пособия, красили доски и парты, шили форменную одежду... Надо сказать, что почти повсеместно школы нашей республики хорошо подготовились к новому учебному году и завтра без помех приступят к занятиям.

Многие школьники начнут заниматься в новых, светлых, еще пахнущих свежей краской помещениях. Кое-где к старым зданиям пристроены новые классные комнаты, заново оборудованы кабинеты, мастерские и лаборатории. Только в Тбилиси завтра гостеприимно распахнут свои двери четыре новые школы, а всего в республике к этому учебному году на государственные средства построено 37 новых школьных зданий. Это немало. Но если призадуматься над тем, какое количество детей приходит каждый год

в первый класс, вспомнить, сколько ребят еще вынуждены заниматься во вторую смену, станет ясно, что положение со школьным строительством далеко нельзя считать благополучным.

В нашей стране учатся все дети школьного возраста. Мальш, как только ему исполнилось 7 лет, приходит в школу и прочно занимает в ней место не меньше, чем на восемь лет. Вот и получается, что, несмотря на то, что объем школьного строительства за последние годы заметно увеличился, помещений для занятий все еще не хватает. К тому же кое-где подводят строители, не сдают запланированные строения в срок. Плохо шло этим летом строительство школ в селах Абули, Эштра и Ефремовна Ахалкалакского района, учебного корпуса школы-интерната в Хуло, комплекса городской школы-интерната в Самтредиа.

Дети — наше будущее, наша надежда, забота об их образовании, здоровье — большое всеобщее дело. Ни один партийный комитет, ни один исполком местного Совета не может стоять в стороне от школьных дел. А какую большую помощь могут оказать школе предприятия, народного хозяйства, комсомол, профсоюзные организации, видя в их многочисленных примерах. Поистине отеческую заботу о

подрастающем поколении проявляют колхозы села Натанеби Махарадзевского производственного управления, села Гвиштыби Цхалтубского управления и ряда других. Здесь на средства колхозов сооружаются новые отдельные школы, оборудованные всем необходимым. Хорошую школу для детей горняков построил трест «Шахострой» в Ткибули.

Заботой о детях проникнуто немало решений исполкомов местных Советов, колхозных собраний, заседаний завкомов профсоюзов предприятий. Жаль только, что не всегда хорошие

решения, полезные начинания доводятся до конца. Начали строительство школ на свои средства многие колхозы нашей республики, а вот закончить их не смогли, не хватило энергии, настойчивости, чувства ответственности. Надо полагать, что в таких случаях напомнить колхозным руководителям об их долге перед детьми должны партийные комитеты производственных управлений. Много могут сделать в этом направлении и крупные промышленные предприятия.

Партийные органы, местные Советы депутатов трудящихся

призваны сейчас позаботиться о том, чтобы в короткий срок высвободить занятые жильцами и разными учреждениями помещения, принадлежащие школе. Надо вскрыть все резервы, использование которых увеличит площадь школьных помещений. Кое-где, тщательно распределив средства, выделенные на ремонт школ, сумели использовать их и для пристройки новых классных комнат. Все средства, все возможности надо мобилизовать, чтобы дети уже в этом учебном году не испытывали неудобств из-за нехватки помещений. А от этого, в свою очередь, во мно-

гом будет зависеть и успех в таком важном деле, как выполнение Закона о всеобщем обязательном восьмилетнем обучении.

Советской школе принадлежит огромная роль в решении одной из главных задач коммунистического строительства, выдвинутой XXII съездом КПСС и новой Программой партии, — в воспитании нового человека.

«Переход к коммунизму», — говорится в Программе КПСС, — предполагает воспитание и подготовку коммунистически сознательных и высокообразованных людей, способных как к физическому, так и умственному труду, к активной деятельности в различных областях общественной и государственной жизни, в области науки и культуры».

Более четырех лет тому назад по инициативе товарища Н. С. Хрущева в нашей стране был принят Закон о перестройке народного образования. Как отметил июльский Пленум ЦК КПСС, работа, проведенная в соответствии с этим Законом, дала большие положительные результаты.

Заметно улучшилось трудовое воспитание школьников и в нашей республике. Усилилась тяга школьников к знаниям, к производительному труду. С каждым годом укрепляются связи школы с производством. Однако и здесь еще не все обстоит благополучно. Ряд школ не

имеет мало мальски достаточной производственной базы, учебно-опытные участки зачастую запущены или используются не по назначению. Уже с первых дней нового учебного года в ряде школ были обнаружены серьезные недостатки в преподавании производственных навыков в хороших условиях.

В деле воспитания у школьников любви к труду, священного чувства советского патриотизма, марксистско-ленинского мировоззрения огромную роль призвано сыграть введение в школах и техникумах нового курса — обществоведения. Недавно Центральный Комитет КПСС принял постановление «О преподавании обществоведения в средних школах», в котором определен ряд важных мер для улучшения преподавания этого предмета. Надо позаботиться о том, чтобы уроки обществоведения вели самые лучшие, самые знающие и опытные педагоги.

Большая цель, благородные задачи у советской школы, воспитывающей поколение молодых строителей коммунизма. Вот почему начало учебного года всегда превращается в нашей стране в радостный праздник.

В поход за знаниями, дороге ребята! С новым учебным годом, воспитатели, наставники, учителя! Больших вам успехов, друзья!



ЗАРЯ ВОСТОКА

ОРГАН ЦК КП ГРУЗИИ, ВЕРХОВОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР И СОВЕТА МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР

№ 205 (11830) Воскресенье, 1 сентября 1963 года Цена 2 коп.

ПОСЛЕДНИЕ ИЗВЕСТИЯ

СОБЫТИЯ. ХРОНИКА

Н. С. Хрущев в Словении

БЛЕД, 31 августа. Корреспонденты ТАСС Д. Бочаров и И. Титов передают: Сегодня утром Первый секретарь ЦК КПСС, Председатель Совета Министров СССР Н. С. Хрущев, Президент СФРЮ, Генеральный секретарь СКЮ Иосип Броз Тито и их супруги совершили прогулку на озеро Блед.

Из города Блед глава Советского правительства и президент Югославии отправились на Бокинское озеро, расположенное в 35 километрах от Бледа, в живописной долине. Они побывали в туристической гостинице «Златоград», где их тепло приветствовали отдыхающие.

По просьбе администрации Н. С. Хрущев, Иосип Броз Тито и их супруги расписались в книге почетных посетителей.

После непродолжительного отдыха Н. С. Хрущев и Иосип Броз Тито вернулись в Блед.

Во второй половине дня они поехали в резиденцию Н. С. Хрущева в Брдо.

Москва — Вашингтон

МОСКВА, 31. (ТАСС). Сегодня в 11 часов по московскому времени введена в эксплуатацию прямая телеграфная связь круглогодичного действия между Москвой и Вашингтоном (Кремль — Белый дом). Связь открыта в соответствии с соглашением, заключенным 20 июня 1963 года в Женеве между представителями СССР и США.

Завтра в школу. Первоклассники 4-й тбилисской средней школы (слева направо): Никуша Пурцеладзе, Манана Берозашвили и Лиана Кересидзе готовятся к первому в своей жизни уроку.

Фото М. Квирикашвили.



Теммураз ДЖАНГУЛАШВИЛИ

Сентябрь пришел, взволнованный и строгий, и поляны сумки книги и мечты. Рассказываю ребята по дороге, как полевые яркие цветы. Там мое детство — за стенами школы, учитель первый, первый детский стих. Оно звенит задорное, веселое и ждет к себе ровесников своих.

Речь товарища Н. С. ХРУЩЕВА на митинге в городе Велене

Югославский народ может по праву гордиться тем, что создано им на своей земле за годы народной власти, сказал Н. С. Хрущев, выступая 30 августа на митинге в шахтерском городе Велене. Ручками рабочего класса, технической интеллигенции построены десятки заводов и фабрик. Выросли предприятия металлургии, машиностроения, судостроения, станкостроительные заводы, химические предприятия, электростанции и многое другое.

Забывая об умножении народных богатств, о росте народного благосостояния, отметил далее товарищ Хрущев, мы должны думать и о другой стороне дела — о том, как уберечь все созданное нами от пожара войны, как сохранить и упрочить мир. Борьба за предотвращение мирового термоядерного конфликта, за мир и социализм является в наше время насущной и благородной задачей.

Советские люди с глубоким удовлетворением отмечают, что в борьбе за упрочение мира Социалистическая Федеративная Республика Югославия идет вместе с Советским Союзом и другими социалистическими государствами, вместе со всеми миролюбивыми силами, заявил Н. С. Хрущев. Мы уже добились немало в этой борьбе. Вспомните события в районе Карибского моря в октябре прошлого года. Здесь, как и в ряде других случаях, социалистические страны, все миролюбивые силы решительно встали на пути империалистов, вынудив их пойти на мирное урегулирование.

Все люди доброй воли с радостью встретили весть о заключении Договора о запрещении ядерных испытаний в атмосфере, в космосе и под водой. Первый и непосредственный результат Договора состоит в том, что клается конец отравлению воздуха и воды радиоактивными осадками. Но значение Договора о запрещении испытаний намного шире. Народы требуют решительного оздоровления международной атмосферы не только в прямом, но и в переносном смысле слова. Они хотят видеть реальные шаги в направлении прекращения гонки вооружений и установления прочного мира на земле.

Подписанный в Москве Договор является первым шагом, который создает благоприятные условия для дальнейшего продвижения вперед к этой цели. Появились здоровые ростки международного доверия.

Мы отдаем должное нашим партнерам по переговорам — правительству США и Великобритании, сказал далее Н. С. Хрущев, которые проявили готовность достигнуть соглашения о частичном запрещении испытаний ядерного оружия. И это вселяет надежду на то, что мы и в дальнейшем можем находить взаимоприемлемые решения международных проблем, что будет способствовать ослаблению международной напряженности. Среди таких проблем важнейшее значение имела бы договоренность о всеобщем и полном разоружении под строгим международным контролем. Она положила бы конец гонке вооружений. Народы обрели бы большую уверенность в своем будущем.

Мировое коммунистическое и рабочее движение сделало важный теоретический и практический вывод, который состоит в том, что в современную эпоху есть все возможности предотвратить мировую войну, добиться осуществления принципов мирного сосуществования, указал далее Первый секретарь ЦК КПСС. Этот вывод основан на том, что мировая социалистическая система неизмеримо выросла, окрепла и все более становится решающей силой, которая определяет ход исторического развития. В борьбе за мир вместе с нами выступают все революционные и прогрессивные силы современности.

Те политические деятели, которые говорят, что термоядерная война не страшна, так как на обломках капиталистического мира

будет построена еще более высокая цивилизация, поступают безответственно, подчеркнул товарищ Хрущев. Какое они имеют право говорить об имени народов, которые всегда были и будут противниками несправедливых грабительских войн? Если такие деятели делают вид, будто им безразлично собственная судьба, то пусть и распоряжаются ею, но не пытаются играть судьбами миллионов людей.

Было бы недопустимым благодарением закрывать глаза на махистерские милитаристские круги империализма, сбрасывая со счетов их опасную деятельность, сказал затем товарищ Хрущев. Мы не имеем права игнорировать опасные происки милитаристов, которые упорно не желают расстаться с планами создания так называемых объединенных ядерных сил НАТО. То, что они предлагают, — это прямая дорога к распространению ядерного оружия, облегчающая доступ к нему западногерманским милитаристам.

Но в наше время империализм не может по своему произволу распоряжаться судьбами народов. В мире есть силы, которые способны обуздать империалистические агрессоры. Империализм должен понять, что теперь другое время, другое соотношение сил. Теперь невозможно решать спорные вопросы между государствами путем войны. Когда такие вопросы возникают, их следует решать мирным путем, путем переговоров.

Что касается Советского Союза, то мы готовы вести с западными державами переговоры по всем вопросам, решение которых способствовало бы упрочению мира и безопасности, укрепляло бы мирное сосуществование между государствами с различным социальным и политическим строем. И нам приятно отметить, что такую же позицию в этих вопросах занимает правительство Югославии.

Социалистические страны пред-

ставляют собой ведущую силу в широком фронте всех антиимпериалистических и миролюбивых сил, выступающих против угрозы новой мировой войны. И, конечно, наша общая цель предотвращения войны будет решена тем успешнее, чем сплоченнее, будут действовать социалистические страны, чем лучше будут отношения между ними, чем крепче будет наша дружба.

За последний период отношения между братскими народами Советского Союза и Югославии получили новое развитие, отметил Первый секретарь ЦК КПСС и Председатель Совета Министров СССР. Укрепляются экономические, научно-технические и культурные связи. По основным международным проблемам у правительств наших двух стран имеется полное взаимопонимание и согласие. Мы вместе выступаем за мир и мирное сосуществование, за всеобщее и полное разоружение, за окончательную ликвидацию колониальной системы, за мирное урегулирование германской проблемы и по другим важным вопросам.

Общие задачи построения социализма и коммунизма — вот фундамент нашего внешнеполитического курса, фактор, определяющий направление и характер наших действий, сказал Н. С. Хрущев.

У нас, советских коммунистов, не может быть коренных противоречий с коммунистами Югославии, потому что обе наши страны являются социалистическими, отметил Н. С. Хрущев. Могут ли быть в нашей практической деятельности, в строительстве социализма и коммунизма разное понимание, различный подход к решению тех или иных вопросов, иной раз даже принципиального характера? Могут.

Что в таких случаях надо делать? Нужно добиваться единства в самом главном, решающем, что нас объединяет. Вместе с тем надо проявлять терпение, когда обнаруживаются разногласия по тем или иным конкретным вопросам.

Ответственность, которая лежит на наших партиях, на рабочем классе, завоевавшем власть, требует от нас большой выдержки и терпения, когда речь идет об оценке опыта братских партий. Дело строительства социализма и коммунизма новое, не простое дело, подчеркнул тов. Хрущев.

Естественно, что здесь возможны ошибки и промахи. Важно, чтобы партия всесторонне анализировала свою деятельность и вовремя исправляла ошибки. Некоторые деятели, пытаясь сказать новое слово в марксизме, пренебрегают объективными законами, игнорируют опыт братских партий и допускают такие ошибки, которых можно было бы избежать.

У меня сложилось впечатление, что по коренным вопросам у нас с вами общее мнение, заявил Первый секретарь ЦК КПСС. Председатель Совета Министров СССР. Мы убеждены, что, если в основном, решающем мы будем стоять на принципиальных позициях, будем верны марксистско-ленинизму, будем верны принципам пролетарского интернационализма, будем стоять на классовых позициях, то все вопросы получат правильное разрешение.

Будем же делать все для того, сказал в заключение Н. С. Хрущев, чтобы завтрашний день был бы лучше, чем сегодняшний, чтобы крепла международная солидарность рабочего класса, улучшались отношения между широкими партиями, между народами Советского Союза и народами Югославии, между всеми народами социалистического содружества, чтобы крепло единство мирового коммунистического движения. Мы за это!

Речь И. Броз Тито в Велене

В начале своей речи перед шахтерами Велены И. Броз Тито горячо приветствовал Н. С. Хрущева, «человека, который прошел путь от рядового шахтера до руководителя великого Советского Союза, первой страны социализма».

Социализм стал решающей силой нашего времени, сказал далее И. Броз Тито. В связи с этим возрастает ответственность социалистических стран и всех социалистических и других прогрессивных сил мира. Мы целиком согласны с советскими товарищами, с товарищем Хрущевым, который с совершенно понятной настойчивостью подчеркивает, что социалистические страны сейчас должны значительно развить свой экономический потенциал, организовать современное производство, улучшить условия жизни трудящихся до такого уровня, которого не знает капитализм. Имеются все необходимые предпосылки для того, чтобы социализм, общество без классов и эксплуатации, до конца показал свои преимущества в экономическом соревновании с капитализмом. Имея в виду эту неопровержимую истину, лучше всего можно увидеть, как различные

псевдореволюционеры своим архиреволюционным фразерством и непоследовательной политикой не только подрывают завоевания социализма, но и раскалывают единство международного рабочего движения и сдерживают закономерные процессы, ведущие к его победе.

Мы, коммунисты и народы Югославии, не будем жалеть своих усилий, направляя их на поддержку единства международного рабочего движения, подчеркнул И. Тито. Мы будем бороться против всех попыток тех, кто стремится свернуть революционное международное рабочее движение с марксистско-ленинского пути на путь псевдореволюционности, на путь расизма, анархизма и т. д.

Мы сейчас разрабатываем новый перспективный план развития Югославии, сказал затем президент СФРЮ. При выработке нового семилетнего плана на период с 1964 по 1970 год мы исходим из того, что забота о человеке, забота о постоянном улучшении материальных и культурных условий жизни и труда наших трудящихся является сущно-

стью экономической политики социалистической Югославии. Предусматривается динамичный рост промышленного производства.

Мы намерены предпринять планом дальнейшее укрепление и расширение социалистических отношений в сельском хозяйстве. Касаясь переговоров с Н. С. Хрущевым, И. Тито сказал: С удовлетворением могу сказать, что наши взгляды по существенным международным проблемам едины. Мы полностью согласны, что в наше время нет более важной задачи для коммунистов и прогрессивных людей в мире, и особенно для государственных деятелей, чем задача предотвращения войны, сохранения мира во всем мире и укрепления сотрудничества между народами.

У нас проявилось полное согласие во взглядах по вопросу о необходимости решения спорных международных проблем мирным путем, о развитии между народами экономических отношений, отвечающих современным проблемам и интересам как отдельных стран, так и международного содружества, и особенно по вопросу о дальнейшей помощи развивающимся странам.

Такие взгляды часто извращаются разными политическими авантюристами и противниками конструктивного международного сотрудничества, которые конструктивную политику СССР, СФРЮ и других прогрессивных сил в мире называют какой-то «капитуляцией перед капитализмом», «отказом от революционной борьбы» и т. п. Мир не пойдет и не может пойти за ними, ибо их авантюристические концепции неприемлемы для международного рабочего движения и для народов мира, которые знают, что такое мир и что такое война, которые в состоянии судить о том, что революционно и вообще прогрессивно, а что нет, и которые добиваются необходимых условий для всестороннего прогресса, веря в силы социализма.

Рассказав в заключение о том, что намечается сделать для укрепления и расширения сотрудничества между Советским Союзом и Югославией, И. Тито сказал: Имеются все условия, чтобы наши отношения были как можно более дружественными и сердечными.

Перед новым учебным годом

Товарищи В. П. Мжаванадзе, Р. Я. Прудзе, Т. В. Лашкарашвили в тбилисских школах

Во всех школах республики закончены приготовления к приему учащихся.

Накануне начала нового учебного года кандидат в члены Президиума ЦК КПСС, первый секретарь ЦК Компартии Грузии В. П. Мжаванадзе, первый секретарь Тбилисского комитета КП Грузии Р. Я. Прудзе, министр просвещения Грузинской ССР Т. В. Лашкарашвили посетили ряд школ Тбилиси. В Ленинском районе они побывали в 10 и 15 средних школах, в Октябрьском районе — в 23, в Орджоникидзевском — в 52 и 60, в Кировском — в 66, 75 и 73 азербайджанской, в районе 26 комиссаров — в 78 и 95 армянской средних школах, а также в 3-й школе-интернате.

В. П. Мжаванадзе, Р. Я. Прудзе и Т. В. Лашкарашвили осмотрели также новую школу № 126 во втором квартале Сабуртальского жилого массива, которая в нынешнем учебном году впервые примет учеников. Это просторное и светлое трехэтажное здание, где созданы все условия для успешной работы и воспитания подрастающего поколения.

Во всех школах В. П. Мжаванадзе беседовал с педагогами, родителями и учащимися, дал им ряд советов и сделал замечания, направленные на лучшую организацию учебы и воспитания детей, дальнейшее укрепление связи школы с жизнью, (ГрузТАГ).



Бывший гитаровский генерал Шендаль, оставив пост командующего объединенными сухопутными войсками НАТО в западной зоне Европы. На его место назначается другой военный преступник, столь же рваный гитаровец генерал фон Клауденберг. (Из газет.)



«ПЕРЕМЕНА» В НАТО. Рис. А. Канделяки.

СО ВСЕХ КОНЦОВ МИРА

ИСПАНИЯ

Полтора месяца продолжается забастовка испанских горняков. В ней по-прежнему участвуют свыше 20 тысяч шахтеров Астурии и провинции Леон. Если в Астурии, как пишут парижские газеты, положение без перемен, то в Леоне стачка распространяется на все новые и новые предприятия. Испанские шахтеры не отступают от своих требований о повышении заработной платы, они требуют отменить старые трудовые договоры и заменить их новыми, «в разработке которых примут участие подлинно и законные представители трудящихся», как говорится в листовках «Рабочего профсоюзного альянса». «Без настоящих и свободных профсоюзов, — заявляют авторы листовок, — у нас не будет ни хлеба, ни свободы, ни уважения достоинства человека и гражданина».

ПЕРУ

Пленарное заседание Конференции трудящихся Перу постановило провести 24-часовую общенациональную забастовку 2 сентября 3,5 млн. трудящихся по всей стране прекратят работу в знак солидарности с рабочими фабрики фаянсовой посуды «Инка», владельцы которой объявили лонаут 5 месяцев тому назад 30 рабочих этой фабрики проводить голодовку уже в течение 8 дней.

Всеобщая забастовка будет также знаком протеста против убийства крестьян в поместье Корпананка. Забастовка послужит проявлением солидарности с многочисленными забастовками, в которых принимают участие 1,5 млн. трудящихся, предъявляющих экономические требования в связи с повышением стоимости жизни.

ВЕНЕСУЭЛА

В Венесуэле продолжается рост дороговизны жизни. Особенно резко возросли в последнее время цены на одежду, тарифы на проезд на городской транспорте. Повышение стоимости жизни в стране произошло в результате девальвации балиара, проведения которой требовал международный валютный фонд, контролируемый США, при предоставлении Венесуэле займа. «Помощь» такого рода приводит к тому, что в стране усиливаются нищета и голод.

США

Военно-воздушные силы США предприняли попытку запустить со своей военно-воздушной базы Ванденберг (штат Калифорния) искусственный спутник Земли на полярную орбиту. Сообщая об этом, американские информационные агентства подчеркивают, что в соответствии с политикой строгой секретности, осуществляемой в США космические запуски, представляющие военную опасность, не сообщаются. Однако космические запуски, какого типа бы спутники и вышел ли он на орбиту. Однако агентства делают предположение, что, поскольку запуск был произведен с помощью ускорителя «Тор-Агнес», спутник принадлежит к серии «Дискаверер».

АНГЛИЯ

На дорогах Англии в июне погибло 595 человек, тяжело ранено 8.169 человек и легкие ранения получили 24.409 человек. По сравнению с июнем прошлого года число несчастных случаев выросло почти на 10 процентов.

АВСТРАЛИЯ

29 августа на южное побережье Австралии обрушились ураганные ветры с проливными дождями. В результате этого стихийного бедствия три человека погибли, в Сиднее затоплены многие дома, приостановлено движение всех видов транспорта. (ТАСС.)

ТОРЖЕСТВО ПОЛИТИКИ МИРНОГО СОСУЩЕСТВОВАНИЯ

ВЕНА, 30 августа. (ТАСС). Подписание московского Договора подтвердило возможность ведения дальнейших переговоров, направленных на ослабление международной напряженности, пишет теоретический журнал ЦК Компартии Австрии «Вег унд циль». На повестку дня теперь встают вопросы о заключении пакта о ненападении между странами НАТО и государствами Варшавского договора, о разоружении, об урегулировании германского вопроса. Договор послужит укреплению взаимоотношений между Востоком и Западом. Он будет способствовать

устранению взаимного недоверия и опасной нервозности. Исключительно большое значение Договора состоит в том, что отныне атмосфера не будет засоряться вредными радиоактивными осадками.

Утверждения китайских руководителей о том, что Договор о запрещении испытаний ядерного оружия якобы дает преимущество империализму, противоречат здравому смыслу. Известно, что сотни тысяч коммунистов в течение долгих лет боролись за запрещение ядерных испытаний. Они по праву рассматривают московский Договор как успех своей

борьбы, как победу человечности и разума.

На пути к полной разрядке международной напряженности, отмечает журнал, пока еще не устранены все препятствия. До сих пор не покончено с «холодной войной», предстоит преодолеть и другие трудности. Однако мы торжествуем, и для этого есть основания.

Московский Договор явился выдающимся примером успеха политики мирного сосуществования, проводимой Советским Союзом. Разум должен победить.

УСПЕШНЫЕ ПЕРЕГОВОРЫ

ХЕЛЬСИНКИ, 30 августа. (ТАСС). Здесь закончился первый этап переговоров между СССР и Финляндией о торговле. Переговоры, проходившие в атмосфере дружественного взаимопонимания, будут продолжены 14 октября в Москве.

По окончании переговоров в Хельсинки стороны опубликовали коммюнике, в котором, в частности, указывается, что делегации рассмотрели состояние торговли между двумя странами в текущем году, в ходе чего было констатируется, что торговля между СССР и Финляндией в 1963 году в целом выполняется успешно. Делегации обсудили вопросы, связанные с подготовкой нового долгосрочного торгового соглашения между СССР и Финляндией на 1966—1970 гг., предусматривающий рост товарооборота.

МНЕНИЕ РЯДОВЫХ АМЕРИКАНЦЕВ

НЬЮ-ЙОРК, 31 августа. (ТАСС). Газета города Сан-Франциско «Кроникл», учитывая растущее стремление рядовых американцев к миру во всем мире, провела опрос среди читателей своей газеты и опубликовала результаты этого опроса.

Читателям были предложены следующие вопросы: поддерживает ли они Договор о запрещении испытаний ядерного оружия и предложения Председателя Совета Министров СССР Н. С. Хрущева о заключении пакта о ненападении между государствами — участниками Варшавского договора и странами НАТО, о замораживании или сокращении военных бюджетов, о сокращении численности иностранных войск, находящихся на территории двух германских государств, о со-

здании безядерных зон.

Подавляющее большинство опрошенных (87 процентов) ответило, что они хотят, чтобы сенат США ратифицировал Договор. Большинство опрошенных также высказалось за принятие предложенных Н. С. Хрущевым.

Идею сокращения численности западных и советских вооруженных сил в Центральной Европе одобрили 76 процентов опрошенных.

Предложение о замораживании или сокращении государственных военных бюджетов поддержали 73 процента.

«ПУСТЬ ЗА ЭТИМ ШАГОМ ПОСЛЕДУЮТ ДРУГИЕ»

ДЖАКАРТА, 30 августа. (ТАСС). В результате подписания московского Договора международная напряженность начала ослабевать. Похоже, что «холодная война» пошла на убыль, заявил председатель Национальной партии Индонезии Али Састромиджо в своем выступлении на съезде Национальной партии в Пурворкерто. Около 70 стран уже подписали московское соглашение. Нам кажется, что мир может вздохнуть с облегчением, сказал он. Несомненно, продолжил Састромиджо, московский Договор имеет важное значение в качестве первого шага по пути к достижению всеобщего и полного разоружения. И пусть за этим шагом последуют другие, которые в конечном итоге приведут к установлению прочного мира во всем мире.

Говоря о внешней политике Индонезии, Али Састромиджо подчеркнул, что она должна быть последовательно антиимпериалистической и антиколониальной.

Заявление президента Кеннеди по случаю Дня труда

ВАШИНГТОН, 30 августа. (ТАСС). Президент Кеннеди обратился к американскому народу с традиционным заявлением по случаю Дня труда, который отмечается в США ежегодно в начале сентября.

Кеннеди нарисовал оптимистическую картину положения в США, которое, по его словам, добился больших успехов в области экономики, в деле «неуклонного повышения жизненного уровня» и достижения «демократических свобод, подающих надежду угнетенным народам всего мира».

Однако факты, которые приводятся в заявлении сам президент США, свидетельствуют о том, что картина не столь уж радужная.

В США, оказывается, несмотря на «большую степень экономической активности», имеются отрасли экономики, называемые им «старыми», которые припадают в упадок. Кроме того, существуют целые районы, «не участвующие в общем восстановлении» страны.

Несмотря на «процветание» эконо-

мики США, в стране имеется 4.250 тысяч безработных. Кеннеди особо отметил неблагоприятное положение американской молодежи. Ныне, признал он, один из каждых четырех американцев в возрасте от 16 лет до 21 года не учится и не работает. Сохраняющаяся безработица и преступность среди молодежи, сказал он, являются признаком того, что «американское общество не сумело использовать всю энергию и все способности молодых мужчин и женщин на решение положительных задач и на достижение положительных целей».

Что же касается пресловутой «американской свободы», то, как заявил президент, США еще только должны добиться «обеспечения равных прав всем гражданам в области занятости, просвещения, в области голосования и во всех сферах нашей национальной деятельности».

Картина, оказывается, не столь уж блестящая, как ее хотел бы представить президент.

К предстоящей смене боннского кабинета

БОНН, 30 августа. (ТАСС). Сегодня состоялась беседа между западногерманским канцлером Аденауэром, проводившим свой отпуск в Календаль (Северная Италия), и вице-канцлером Эрхардом, который в середине октября должен занять пост главы боннского кабинета. Как указывает агентство ДПА, речь шла при этом о вопросах, связанных с предстоящей сменой правительства.

Запреты не помогли

НЬЮ-ЙОРК, 30 августа. (ТАСС). Группа американских студентов, посетившая в июле — августе этого года Кубу по приглашению Фиделя Кастро, вернулась вчера через Испанию в Нью-Йорк.

После приземления самолета чиновники государственного департамента пытались аннулировать паспорта студентов, так как они выехали на Кубу, не-

смотря на запрет правительства. Студенты назвали действия госдепартамента незаконными и в знак протеста устроили в аэропорту сидячую демонстрацию.

Молодые американцы тепло отзывались о кубинском народе, приветствовали успехи республики в области сельского хозяйства и образования.

Выступление Н. Т. Федоренко в Совете Безопасности

НЬЮ-ЙОРК, 31 августа. (ТАСС). Представитель СССР Н. Т. Федоренко выступил вчера на заседании Совета Безопасности, который обсуждает пограничный конфликт на сирийско-израильской границе. Он заявил, что проект, представленный представителями Англии и США, неприемлем для советской делегации, поскольку в нем содержится неподтвержденные фактами односторонние обвинения против Сирии в связи с гибелью двух израильских граждан. Н. Т. Федоренко поддержал поправки, внесенные делегацией Марокко, в которых предлагается устранить из англо-американского проекта резолюции положения, возлагающие на Сирию ответственность за смерть израильских граждан.

Завтра — за парты

◆ НОВЫЕ КАБИНЕТЫ ◆ ВЕСЕЛЫЕ МАЛЯРЫ ◆ СВЕТЛЫХ КЛАССОВ ПРИБЫЛО ◆ ПОДАРКИ ШЕФОВ ◆ ПЕРВОКЛАССНИК ПРИГЛАШАЕТ НА УРОК

В ОДНОМ РАЙОНЕ

Празднично будет завтра на улицах города. Молодое поколение тбилисцев с несемым тоном направится в родные школы. Гостеприимно распахнут двери перед своими питомцами и все 48 школ района имени 26 комиссаров. Много сюрпризов приготовлено школьникам района в этом году.

Учеников шести школ, несомненно, порадуют 13 новых кабинетов. Особенно приятно будет заглянуть ребятам в химические и физические лаборатории, оборудованные новыми приборами. Любителям литературы, юным географам и историкам большое удовольствие доставят специальные книги и наглядные пособия, приобретенные для кабинетов. Не забыты и библиотеки. Каждый школьник с большой охотой выберет новенькую, еще пахнущую типографской краской книгу по своему вкусу. Ведь свыше 5 тысяч рублей затрачено на оборудование новых школьных кабинетов района и пополнение старых.

Усиленно готовились к новому учебному году школы. Зная, что впереди будет жаркая пора, в них еще властвует приятный запах краски.

Во многих школах по инициативе комсомольских организаций и пионерских дружин ученики помогали старшим, ремонтировали парты, белили стены. Много полезной работы было проделано в 78-й средней школе. К учебному году закончено строительство центральной отопительной системы. 500 рублей затрачено на пополнение оборудования школьных мастерских. В них установлены новые сверлильный станок, приобретены необходимые инструменты.

В 95-й средней школе для групп продленного дня сооружены новые классы. Светлую пионерскую комнату получили в подарок юные тимуровцы, а любители техники заинтересуются токарный станок и оборудование для физического кабинета.

В 90-й средней школе перестроены мастерские, открыт клуб, с первых же дней начнут работать различные кружки, среди которых любимым учениками — «В мире прекрасного».

Прекратить кровопролитие в Южном Вьетнаме

ХАНОЙ, 30 августа. (ТАСС). Министр иностранных дел ДРВ Сун Туй направил сопредседателям Женевской конференции 1954 года письмо, в котором обращает их внимание на весьма серьезное положение, создавшееся сейчас в Южном Вьетнаме, сообщает агентство ВИА. Военное положение в стране и террористические акты правительства Нго Динь Дьема, говорится в письме, являются грубым нарушением самых элементарных прав народа Южного Вьетнама, находящихся в полном противоречии со статьями о демократических свободах, записанными в

Женевских соглашениях 1954 года. Правительство Нго Динь Дьема, подчеркивается в письме, совершает свои чудовищные преступления потому, что оно пользуется неограниченной поддержкой американских империалистов. Правительство ДРВ просит сопредседателей рекомендовать правительству США прекратить необъявленную войну в Южном Вьетнаме, расформировать военные командования в Сайгоне и вывести из страны свои вооруженные силы.

Бурлит султанат

САНА, 30 августа. (ТАСС). Информационное агентство при правительстве ИАР опубликовало сообщение о демонстрации в султанате Хавашиб, который находится под протекторатом Англии. Участники демонстрации выразили протест в связи с концентрацией английских войск в этом районе. В ответ английские власти произвели многочисленные аресты среди граждан султаната. Многие жители султаната, а также шейхи некоторых племен укрылись от преследования английских властей в горах.

украшены национальными флагами, у памятников основателя Турецкой Республики Ататюрку состоялись традиционные церемонии возложения венков. В 10 часов утра тысячи стамбульцев собрались на проспекте Ватаи, чтобы посмотреть большой военный парад. Все турецкие газеты помещают статьи, посвященные знаменательной годовщине.

«Мера предосторожности»

НЬЮ-ЙОРК, 30 августа. (ТАСС). Ссылаясь на хорошо осведомленные источники, агентство ЮПИ передает, что правительство Нго Динь Дьема переносит запасы золота и иностранной валюты из банков страны в президентский дворец. Эти действия, указывает агентство, являются мерой предосторожности на случай дальнейшего ухудшения положения югивьетнамских властей. Как полагают, золото затем будет перевезено за границу.

Девочки из 91-й средней школы будут обрадованы, увидев новенькие швейные машины, украинские кабинеты домоводства. Любители иностранного языка смогут заниматься в специальном кабинете.

Завтра в торжественной обстановке будущие выпускники представят первоклассникам букеты живых цветов и проведут малышек в классы. По старой

доброй традиции во всех школах района автотранспорт на первый урок дадут первоклассники. К началу учебного года все готово, только надо отметить, что из-за перегрузки школьниками, расположенными в районе III массива, вынуждены будут в этом году вести занятия в три смены. Следует приложить максимум усилий, чтобы как можно скорее закончить строительство двух новых школ и тем самым создать нормальные условия для занятий.

А. АХАЛАДЗЕ.

ПРИХОДИТЕ, МАЛЫШИ!

2 средняя школа города Тбилиси. До звонка еще больше суток, а школьникам пришлось сюда множество. Зарядились, отдохнувшие за лето, ребята украшают классы, готовят их к первым урокам.

Выпускники школы готовятся к встрече с первоклассниками. 75 мальчиков и девочек завтра впервые сядут за парты. Их будут привлекать не только 11-классники, но и те, кто недавно пополнился со школой, а теперь вновь взялся за учебники, став студентами вузов. Шефы школы — воины одной из частей Советской Армии, совместно с комсомольцами-старшеклассниками строят на территории школы спортивную площадку. Н. ХАТИШВИЛИ.

ШКОЛЬНАЯ «ТРЕТЬЯКОВКА»

Первое сентября — выходной день. Так уж получилось в этом году. Звонки молчат. Но загляните в любую школу — каждый двор ахнет красными галстуками. Пришли ребята и в 52-ю школу, разбеглись по этажам, по классам. Их ждал приятный сюрприз. Длинный коридор второго этажа превращен в картинную галерею. Стены увешаны репродукциями чудесных картин. Здесь и первоклассники, и малыши в пионерском лесу, и картины Верещагина, Левитана, Репина...

160 репродукций в этой галерее. Слово «Третьяковка» перекочевало сюда. Все сделано со вкусом, продумано, но самое главное, — все сделано руками самих же ребят.

Мысль создать собственную картинную галерею в школе родилась давно, года два назад. Учительница литературы Виктория Викторовна Чижевская зарыла энтузиазмом старшеклассников. Школьники провели концерт самодеятельности и на собранные деньги купили репродукции. Помог из своих фондов и родительский комитет. Старый литейщик Василий Степанович Гариташвили (он сейчас на пенсии, но все свободное время отдает ребятам) с несколькими комсомоль-

цами целое лето готовил рамки из багета. Потом репродукции покрыли лаком, и перед самым сентябрем оформили картинную галерею.

Хорошее дело начали в 52-й школе. Ребята думают расширить свою «Третьяковку». У них есть еще 100 репродукций с картин Дрезденской галереи. По этим репродукциям ребята познакомятся с творениями великих художников, будут учиться воспринимать прекрасное. — Некоторые уроки в младших классах, — рассказывает директор школы Галина Александровна Чернасова, — мы будем проводить перед репродукциями. Это будут уроки увлекательного содержания картин.

При школе организован народный университет культуры. «Третьяковка» окажет его слушателям неоценимую услугу. Новый учебный год начинается. В 52-й школе его встретили хорошим подарком. В. РОБАКИДЗЕ.

ПРЕСТУПЛЕНИЕ БЕЗ НАКАЗАНИЯ

«От тюрьмы и от сумы не зарекайся». Эту старую и позыбтую поговорку пришлось вспомнить Алексею Дарджания, когда он оказался за решеткой. Пять с половиной месяцев сидел Дарджания, пока шло следствие. Спустя пять с половиной месяцев картина прояснилась, и «дело» лопнуло, как мыльный пузырь.

Есть такая организация — Ветеринарная служба Министерства сельского хозяйства СССР при Управлении Закавказской железной дороги. Одно время она превратилась в доходную синектуру для многих людей.

В Хашури начальником ветучастка был С. Цитлаландзе, а санитаром — его жена. По примеру Цитлаландзе своих жен, не имеющих в ветеринарии никакого отношения, оформили на работу начальники участков в Кутайсе, Поты, Гори.

Охотников погнать руки на народном добре набралось более чем достаточно. Начальник Навтудского ветучастка И. Маташвили одного места показало мало. И он стал возглавлять еще

и Тбилисский участок. То, что сидеть сразу на двух креслах никому не дозволено, мало смущало предприимчивого Маташвили. Чтобы внешне все выглядело нормально, в ведомости на зарплату появляется новая личность: Маташвили. Прикрывшись «псевдонимом», Маташвили спокойно получал вторую зарплату.

Вообще «псевдонимы» были популярны на многих участках. У того же самого Маташвили в ведомостях числились один люди, а деньги получали совсем другие.

У начальника Сухумского ветучастка М. Кучишвили, например, несколько лет «работала» мертвая душа под фамилией Н. Гвазалия. Деньги, между тем, брал себе Кучишвили.

Безмятежную жизнь хангу превратил приход нового человека — Алексея Дарджания. До этого Дарджания более десяти лет работал старшим ветврачом в республиканском Министерстве сельского хозяйства, имел научные труды и пользовался репутацией принципиального коммуниста. И эту прин-

ципальность все быстро почувствовали. Жены некоторых начальников вынуждены были оставить даровые корушки; Кучишвили, пытаясь завладеть помещением ветучастка, получил по рукам. Работа на участках до прихода Дарджания была доведена до провала, и многие начальники участков почувствовали, что тучи собравшиеся над ними, рано или поздно разразятся грозой.

Первым стал действовать тот, у кого больше всего было рыльце в пуху. 11 мая 1962 года Кучишвили подал заявление в Сухумское отделение транспортной милиции. Он писал, что Дарджания якобы берет от него ежемесячно по 50 рублей, причем он сам дает 10 рублей, фальшиверия Ойстач — 15, а уборища Нерсесан — 25. Заметил, что уборища получает всего 56 рублей.

Спустя месяц, капитан милиции транспортного отдела Д. Дундуа вынес постановление об аресте Дарджания. Так новый начальник Ветеринарной службы очутился в тюрьме.

Отношение следователя к делу Дарджания было более чем субъективным, оно было пристрастным. Дундуа не спросил ни одного из начальников участков, кроме Кучишвили, не спросил Нерсесан, хотя в заявлении было сказано, что она давала половину всей суммы взятки, а при допросе Ойстач капитан пошел даже на подлог. Ойстач отрицала свое отношение к взятке, а Дундуа дал ей подписать протокол, уверяя, что в нем записано именно это. На самом же деле в протоколе, составленном на грузинском языке, который Ойстач не владеет, было написано, что она давала взятку.

Пять с половиной месяцев просидел Дарджания. Но дело было явно шито белыми нитками, и суд вернул его в прокуратуру на дальнейшее расследование. Дундуа получил полную невиновность Дарджания. Он был освобожден. Правда, торжествовала. Так оно и должно было быть. Но теперь возникает новый вопрос: а что же с теми, кто сфабриковал это «дело»?

Новое следствие было полностью объективным, но объективным лишь по отношению к Дарджания. Следствие постаралось оградить его от ложного обвинения и на этом поставило точку. Но ведь совершенно ясно, что «дело» Дарджания выходит за рамки простой ошибки. Здесь столкнулись два противоположных отношения к жизни. Кучишвили, Маташвили, Белкина, Дундуа — эти люди объединились не случайно, а вполне сознательно. Некоторое время им удавалось обманывать общество.

Теперь Дарджания на свободе, но Кучишвили, Дундуа, Маташвили и Белкина, замешанная в оформлении фиктивных командировочных удостоверений, по-прежнему работают на старых местах, и лишь одному Дундуа бюро Ленинского района партия объявила строгий выговор с занесением в учетную карточку.

«Дело» Дарджания еще не окончено. Мошеники, обманывавшиеся в Ветеринарной службе, и те, кто им потакал, должны быть наказаны. В. КАДЖАЯ.

САМАЯ КРАСИВАЯ СКАЗКА

За холмом все осталось позади: и маяк, и сети, висевшие посреди двора, и узкая улочка, и дома. Небо было серое, лил дождь. На размытой грязью дороге колеса скользили, отец сердился, сжимая руль большими мускулистыми руками... Степлено, но дождь так и не прекратился. В свете фар иногда серебрились деревья. Мальчик сидел тихо. Отец отгнулся и бросил через плечо:

— Там, в кармане, сигареты. Сын пощупал карманы, покачал головой — ничего не осталось.

— Черт собери, — подумал отец. — Расселиным стал. Ведь только что выбросил пустую поробку. Теперь придется ждать до поселка. Там хорошее кафе, тепло...

Он уже начинал жалеть, что встал с собой мальчика в такой дальний и трудный путь. Укутанный в огромную куртку, мальчик прильнул к стеклу и следил за дорогой.

— Наверное, мечтает, — подумал Ваню, — в его возрасте как раз в пору мечтать. Что же остается, кроме мечты, когда дорога и тьма так бесконечны?

Мальчик заплакал.

— Не надо было открывать окно, — сказал отец, — вот видишь, снова каплет. Может, и знобит еще?

Отец выправил руль и включил дополнительные фары. В нескольких десятках метров ничего не было видно. Некоторое время сидели молча.

— Когда я был маленький, — сказал отец, — твоя бабушка любила рассказывать мне сказки. В тот год выпал большой снег. Снег покрыл дома, и мать боялась отпустить меня одного: потереяться. Она усаживала меня на колени и рассказывала сказки. Но в особенности мне запомнилась одна из них. Красивая сказка.

— Папа, а папа? Можешь, сейчас рассказать?

— Да, красивую сказку.

Мальчик опять заплакал.

«Будет хорошая сказка, если простудился», — подумал Ваню. Затем поднял воротник на ледяной курточке сына и погладил его по щеке. Шека была теплой. Прехали мост. Впереди на дороге показалась фигура рослого человека. Мужчина поднял руку. При свете фар едва различалось его лицо, но хорошо были видны коричневый плащ и сапоги. Отец опустил стекло.

— Тебе куда? — спросил он.

Незнакомец нажал деревню.

— Далековато, — сказал отец.

— Довези, — попросил незна-

Рассказ
☆

Мать твоя всегда вкусно готовит...
— Часто ли ходят машины по этой дороге? — спросил Гоча.

— Так, иногда. А что? — Тот мужчина остался под дождем...

— В одиннадцать часов пройдет автобус, — сказал Ваню первое, что пришло в голову, чтобы успокоить мальчика. — Потому и не встал. Ему ведь в другую сторону.

Мальчик резко обернулся.
— Правда?
— Конечно, сынок.

— Это хорошо. Но доведет ли автобус его до дому?
— Довезет. — Отец вновь сказал неправду, а потом очень долго, пока не выехали на освещенную улочку, не произнесил ни слова. Улица кончалась у моря. Там было небольшое кафе.

— Здесь отдохнем, — сказал Ваню, — а утром будем у дяди. В кафе было тепло и безлюдно. Отец оставил Гочу за столом, сам же направился к гостинице. До нее было два квартала.

— Мест нет, — сказал он, вернувшись. — Вот не везет. И ехать опасно.

Мальчик снова заплакал.

— Простудился? — участливо спросила буфетчица. — Сейчас же дам тебе чай с молоком. Здесь останется на ночь? Нет? Это очень плохо, что не смогли раздобыть номер, но не беда. Устраивайтесь у меня, а я переночую у соседки. У меня тоже дети. Понимаю. И не думайте уезжать. Ребенку я натуру грудку, пусть отдохнет. Мальчик простудился.

Ваню отозвал женщину к стороне и что-то зашептал ей.

— А ну, спрячьте-ка эти деньги, — решительно сказала буфетчица, — как вам не совестно! Ваню, издалека путь дерните, мальчик сильно напуган. Как вам не совестно! Если что-либо понадобится, я здесь рядом, не стесняйтесь.

Маленькая дверь соединяла комнату с буфетом. Комната была крохотная и уютная. Гоча удобно расположился на диване.

— Дождь, — сказал он, — что будет с ним, если не пойдет автобус?

— Успокойся, — сказал Ваню, — автобус придет обязательно.

— А если не придет?
— Тогда... тогда я поеду за ним. Ты ведь не будешь скучать?

Мальчик приподнялся и улыбнулся.

— Конечно, отец. Но я не усну, я буду ждать. Ты обязательно должен рассказать мне сказку.

Ваню надел кепку. Садясь за руль, он вспомнил сказку. Красивую сказку о хороших людях, которые никого не оставят в беде...

Перевод с грузинского.

— Ешь хачапури.
— Спасибо, отец, не хочу.
— Тогда отложи мне.
Гоча развернул сверток, разложил хачапури и большую часть протянул отцу.
— Вкусно, — сказал Ваню.

Георгий САНАДИРАДЗЕ

СКАЗКА

Мать твоя всегда вкусно готовит...
— Часто ли ходят машины по этой дороге? — спросил Гоча.

— Так, иногда. А что? — Тот мужчина остался под дождем...

— В одиннадцать часов пройдет автобус, — сказал Ваню первое, что пришло в голову, чтобы успокоить мальчика. — Потому и не встал. Ему ведь в другую сторону.

Мальчик резко обернулся.
— Правда?
— Конечно, сынок.

— Это хорошо. Но доведет ли автобус его до дому?
— Довезет. — Отец вновь сказал неправду, а потом очень долго, пока не выехали на освещенную улочку, не произнесил ни слова. Улица кончалась у моря. Там было небольшое кафе.

— Здесь отдохнем, — сказал Ваню, — а утром будем у дяди. В кафе было тепло и безлюдно. Отец оставил Гочу за столом, сам же направился к гостинице. До нее было два квартала.

— Мест нет, — сказал он, вернувшись. — Вот не везет. И ехать опасно.

Мальчик снова заплакал.

— Простудился? — участливо спросила буфетчица. — Сейчас же дам тебе чай с молоком. Здесь останется на ночь? Нет? Это очень плохо, что не смогли раздобыть номер, но не беда. Устраивайтесь у меня, а я переночую у соседки. У меня тоже дети. Понимаю. И не думайте уезжать. Ребенку я натуру грудку, пусть отдохнет. Мальчик простудился.

Ваню отозвал женщину к стороне и что-то зашептал ей.

— А ну, спрячьте-ка эти деньги, — решительно сказала буфетчица, — как вам не совестно! Ваню, издалека путь дерните, мальчик сильно напуган. Как вам не совестно! Если что-либо понадобится, я здесь рядом, не стесняйтесь.

Маленькая дверь соединяла комнату с буфетом. Комната была крохотная и уютная. Гоча удобно расположился на диване.

— Дождь, — сказал он, — что будет с ним, если не пойдет автобус?

— Успокойся, — сказал Ваню, — автобус придет обязательно.

— А если не придет?
— Тогда... тогда я поеду за ним. Ты ведь не будешь скучать?

Мальчик приподнялся и улыбнулся.

— Конечно, отец. Но я не усну, я буду ждать. Ты обязательно должен рассказать мне сказку.

Ваню надел кепку. Садясь за руль, он вспомнил сказку. Красивую сказку о хороших людях, которые никого не оставят в беде...

Перевод с грузинского.

— Ешь хачапури.
— Спасибо, отец, не хочу.
— Тогда отложи мне.
Гоча развернул сверток, разложил хачапури и большую часть протянул отцу.
— Вкусно, — сказал Ваню.



БРАТСКАЯ ДРУЖБА СЯЗЫВАЕТ ДВА ВЫСОКОГОРНЫХ РАЙОНА НАШЕЙ РОДИНЫ — ГУНИВСКОГО РАЙОНА ДАГЕСТАНСКОЙ АССР И ЛУШЕТСКИЙ РАЙОН ГРУЗИНСКОЙ ССР.
НА ДНЯХ В ГОСТЯХ У ЛУШЕТЦЕВ ПОБЫВАЛА ДЕЛЕГАЦИЯ МОЛОДЕЖИ ИЗ ГУНИВСКОГО РАЙОНА В СОСТАВЕ КОТОРОЙ ВХОДИЛИ ПРЕДСТАВИТЕЛИ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА И КОМСОМОЛЬСКИЕ АКТИВИСТЫ.
ПОСЛЕ ВАРЖИИШЕНСКОГО МТИУЛЬЦЕВ, ПОБЫВАЛИ В КОЛХОЗАХ ВЫСОКОГОРНЫХ СЕЛ, В ШКОЛАХ, ПОСЕТИЛИ ЛУШЕТСКИЙ ДОМ ПИОНЕРОВ, ПОБЫВАЛИ В ЧАРГАЛИ, НА РОДИНЕ ВАЖА ПШАВЕЛА.
В ЛУШЕТСКОМ ДОМЕ КУЛЬТУРЫ СОСТОЯЛСЯ ТОРЖЕСТВЕННЫЙ ВЕЧЕР ДРУЖБЫ МОЛОДЕЖИ ДВУХ РАЙОНОВ, НА КОТОРОМ МОЛОДЕЖЬ ГУНИВЦЫ И ЛУШЕТЦЫ ПОДЕЛИЛИСЬ ОПЫТОМ РАБОТЫ.
НА СНИМКЕ: ДЕЛЕГАЦИЯ МОЛОДЕЖИ ГУНИВЦЕВ СРЕДИ ЛУШЕТСКИХ ДРУЗЕЙ.
Текст и фото С. Киадзе.

Со всех концов РЕСПУБЛИКИ

- Вечер вопросов и ответов был проведен на Кутаисском литопном заводе.
- Новая трехэтажная больница сооружена в Цхалтубо.
- Овощной магазин-павильон открылся в Сурами.
- Третий сборник произведений молодых поэтов и прозаиков Грузии подготовлен к выпуску в издательстве «Накадули».
- Зональное совещание работников комбинатов бытового обслуживания состоялось в Телави.
- Библиотека на общественных началах открылась в селах Абаго и Цхиж Ханшурского района.
- Новая технология обогащения марганца внедряется на предприятии Чиатура.
- Серийное производство дистанционных самосевок, предназначенных для определения скорости и направления морских течений, освоено на тбилисском заводе «Гидрометрприбор».

Первый реактивный полет

В один из летних дней 1886 года манек Кана-аергарского полка в Петербурге был свидетелем рождения принципа современной реактивной авиации. Собранные на манеже члены Русского технического общества с изумлением наблюдали полет первой в мире модели реактивного самолета русского инженера Аркадия Эвальда. Инженер вложил ракетный заряд в гильзу, закрепленную

визу модели, и поджег его. Из гильзы вырвалось пламя, послышалось громкое шипение. Самолет вздрогнул и поклатился на колесах по деревянному настилу. Короткая пробежка, и он стремительно взмыл под самую крышу манежа. Круто развернувшись, самолет пошел вниз. За несколько метров до земли он снова развернулся и снова устремился вверх.

Когда модель приземлилась, изобретатель вложил в гильзу новый заряд и повернул руль. Теперь самолет кружил над стена манежа.
Свои опыты А. Эвальд повторял неоднократно. Окончательный вариант модели реактивного самолета-моноплана имел весьма большие размеры. Площадь его крыльев достигла одной квадратной сажени, то есть более 4 квадратных метров!

Евгений БУРЧЕ, авиационный обозреватель АПН.

АРМЯНСКИЕ ВИНОДЕЛЫ В КУТАИСИ

В гостях у кутаисских виноделов побывали на днях представители винных заводов «Арааратрест» и «Арааратрест». Друзья из Армении ознакомились с экономикой Кутаисского винодельческого завода, с технологией производства

марочных вин местного разлива. Затем они осмотрели гелатский памятник музее, пещеру «Сатаплиа» и другие достопримечательности города и его окрестностей. Виноделы братских республик обменялись опытом своей работы. Армянские виноделы побывали также в Зестафони, Цинандали, Напареули и Тбилиси.

В. ЦОМАЯ, И. БУХАИДЗЕ, сельхозкорр.

Зам. редактора Г. МУХРАНЕЛИ.

ЧТО, ГДЕ, КОГДА ПОСМОТРЕТЬ, ПОСЛУШАТЬ

СТАДИОН «ДИНАМО» пр. А. Церетели, 2.

ФУТБОЛ

3 СЕНТЯБРЯ
Розыгрыш первенства СССР между командами класса «А» — «НЕФТЯНИК» (Баку) — «ДИНАМО» (Тбилиси). Начало в 17 час. 30 мин.
Предварительная продажа билетов в кассах стадиона «Динамо» по абонементу 1 и 2 сентября с 12 до 19 часов, общая продажа билетов — 3 сентября с 11 часов.

КИНО

СЕГОДНЯ
В кинотеатрах: имени Руставели — «Амриани» (в зрим. театре), «Октябрь», «Исаны» (в зрим. театре), «Спартак» — фестиваль новых индийских фильмов: «Газалдули», «Исаны» (в зрим. театре), в Доме культуры имени Горького (в зрим. театре) — «Три мушкетера» (1 и 2 серии); в саду филармонии — «Три мушкетера» (2-я серия); «Амриани» (в зрим. театре), «Сакартвело» (Красный зал), в Доме культуры имени Плевакова, «Казеги» (второй зал) — «Ми, двое мужчин», в Доме офицеров — «Тамара», «Казеги» (второй зал) — «Ми, двое мужчин», в Центральном парке культуры и отдыха имени Орджоникидзе — «Санта», «Комсомолец», имени 25 комиссаров (второй зал), имени 25 комиссаров (в зрим. театре), в Доме культуры имени И. Чавчавадзе, «Дидубе» (в зрим. театре), стереокино «Накадули», «Мизурис» — «Три плюс два»; «Комсом» — «Сигналы над городом»; «Сакартвело» (Зеленый зал) — «Дети Памира»; «Сакартвело» (в зрим. театре) — «Неприкасаемые» (1 и 2 серии); «Колхида», в парке имени Кирова — «Куклы смеются»; в Доме культуры имени Горького (в зрим. театре) — «Семимесячный повеле»; «Дидубе» (в зрим. театре) — «Любовь в Симле» (1 и 2 серии); «Казеги» (первый зал) — «Лия»; в парке Вако — «Сердце четвертое»; в саду Коммунаров, в Доме работников коммунального хозяйства — «Жизнь без счастья».

РАДИО

ПРОГРАММА ПЕРЕДАЧ НА 2 СЕНТЯБРЯ
ПО ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ
06.40 — Фортельяные пьесы грузинских композиторов. 08.10 — Песни и танцевальная музыка народов Советского Союза. 09.20 — О. Тевдорадзе. Опера «Легенда о Тбилиси». 11.15 — Камерные произведения Мусоргского. 12.10 — Беседа: «Большое историческое явление». 12.25 — Концерт «Наша самодеятельность». 13.40 — Латвийские песни. 17.15 — О. Гордели. Вокально-симфоническая пьеса «О чем шепчет Кура». 17.35 — Передача для учащихся. 18.10 — Концерт ансамбля «Юниорск». 18.45 — Песни в исполнении Л. Кострица. 19.30 — Передача: «Источники народной интуиции». 20.15 — Концерт на произведениях Суляхана Цинцладзе. 21.00 — «Дальние звуки». 21.15 — Легкая музыка. 22.00 — Отрывок из рассказа Александра Кавбеги «Хансбриг Гоча». 23.30 — Де-Фалия. «Ночи в садах Испания».

Путешествует «Автопрокат»

Закончилось лето — пора отпусков, каникул и отдыха. Многие тбилисцы провели его в путешествиях по родной стране. Автомобили с эмблемой «Автопрокат — Тбилиси», можно было увидеть на дорогах Прибалтики, Черноморского побережья, Москвы, Ленинграда, Баку, Еревана и других городов.
Тбилисская автотранспортная контора служебных и прокатных автомашин обслужила этим летом более 750 любителей путеше-

ствий на автомашинах. И все они с удовольствием вспоминают свой отдых на колесах.
— Осень тоже горячая пора у автомобилистов, — сказала корреспонденту «Зари Востока» начальник АТК служебных и прокатных автомашин Г. Патавадзе. У нас по-прежнему много заявок от отпускников и от тех, кто хочет провести воскресный день с друзьями и семьями за городом, съездить на «третью» в Кахетию. Сейчас к услугам тбилисцев — 135 «Москвичей».



ГРАБЕЖ БЫВАЕТ РАЗНЫЙ... Рис. А. Кандлаки.

ЛИТЕРАТУРА И ИСКУССТВО СЕНТЯБРЬСКИЕ ВСТРЕЧИ С ЭСТРАДОЙ

В сентябре тбилисские любители эстрады продолжают знакомство с коллективами и солистами различных жанров, которые приедут к нам из разных концов Советского Союза.
Впервые в Тбилиси будут гастролировать артисты сибирского мюзик-холла. В постановке заслуженного деятеля искусства Литовской ССР, лауреата Государственной премии А. Полякова они покажут музыкальное эстрадно-цирквое представление «Раз-два-три».
В концерте примут участие эстрадный оркестр под руководством Г. Зарха и танцевальный ансамбль «Елочка». Художественный руководитель — О. Курнатовский.
Начиная с 13 сентября, по Грузии будет гастролировать группа еврейских артистов. Последние гастроли спектакли они проведут в Тбилиси — покажут на еврейском языке спектакль-концерт «Тевье-молодчик» по одноименному роману Шолом Алейхема. Режиссер и исполнитель роли Тевье-молодчика — заслуженный артист РСФСР В. Шарфер. Музыка к спектаклю написал народный артист РСФСР композитор Л. Пульвер.
По Грузии, включая и Тбилиси, будет гастролировать и московский женский эстрадный оркестр под музыкальным руководством Эмilia Гайтнера.
Эстрадный сентябрь начнет хорошо знакомый тбилисцам эстрадный оркестр под руководством и при участии заслуженного артиста БССР Эдди Рознера.

Шахматный спектакль

Необычно выглядело вчера футбольное поле тбилисского стадиона «Динамо». В центре его была установлена большая шахматная доска, расчерченная на 64 клетки. На этой доске состоялась сражение между чемпионом мира гроссмейстером Т. Петросяном и двукратным чемпионом СССР гроссмейстером Д. Бронштейном. Но на этот раз они не переставляли шахматных фигур, им пришлось командовать «живыми шахматами» — тбилисскими студентами, одетыми в красивые костюмы.
В торжественном церемониале прошло открытие этого необычного матча. Чемпионка мира Н. Гаприндашвили, выехав на стадион, пригласила участников встречи занять места за шахматными столиками. Затем арбитр матча гроссмейстер Ю. Авербах разыграл цвет фигур, которыми должны были играть соперники, и матч начался.
В шахматном спектакле приняли участие народный артист СССР В. Голубинский, народная артистка РСФСР В. Орлова, заслуженный артист республики Э. Мирянашвили и другие артисты московских и тбилисских театров, эстрады и цирка. Они исполнили различные номера «в честь» каждой выигранной фигуры одним из соперников.

ПЕРЕД ПОСЛЕДНИМ ТУРОМ

ВРЯЧКА-БАНЯ, 31 августа. (ТАСС). После восьмого тура продолжается ожесточенная борьба за звание шахматного короля среди юношей между Ф. Георгием (Румыния) — 6,5 очка (он спелал ничью с англичанином Н. Ли) и М. Яната (Чехословакия) — 5,5 очка (он победил поляка Я. Адамски). Осталась вновь недоигранной партия Яната — Захаров, в которой чехословацкий мастер сохранил преимущество.
Сделав на 27-м ходу ничью с югославом Б. Куранца, А. Захаров потерял шансы на первый приз и борется теперь за третье — четвертое места.
Сегодня состоится последний тур.

Играют армейские баскетболисты

ПЕКИН, 31 августа. (ТАСС). Первую победу в финальных играх баскетболистов дружественных армий социалистических стран одержали чехословацкие спортсмены. Они выиграли у румынской команды — 95:59. Встреча китайских и болгарских баскетболистов закончилась победой китайских спортсменов — 87:65.
Истекло основное время матча команд Чехословакии и КНР, а счет — 69:69. Лишь в добавочное время баскетболисты Чехословакии сумели переиграть соперников — 77:72.

Турнир памяти Капабланки

ГАВАНА, 31 августа. (ТАСС). В день доигрывания неоконченных партий международного шахматного турнира памяти Капабланки были зафиксированы еще два результата. В. Ульман (ГДР) победил Р. Летелье (Чили). Встреча К. Дарга (ФРГ) с К. Робачем (Австрия) завершилась мирным исходом.
После третьего тура впереди гроссмейстеры М. Таль, В. Корчной, Б. Ивков (Югославия) и А. О'Келли (Бельгия), набравшие по 2,5 очка. С интервалом в пол-очка за лидерами идут гроссмейстеры Е. Геллер и Л. Пахман (Чехословакия), а также испанец Ф. Перес.

Чемпионы по... арифметике

Такое почти не случается в футбольных турнирах: закончился последний календарный матч, а в титул чемпиона претендовали сразу три команды. Все они набрали по одинаковому количеству очков.
Произошло это в Калининграде на всесоюзных юношеских соревнованиях. Судейской коллегии пришлось прибегнуть к арифметическим подсчетам: хавковский «Авангард» иркутская «Ангара» имели одинаковую разность. Вторыми призерами стали украинские футболисты: им было отдано предпочтение, ибо в ходе турнира они победили иркутян.
Три следующих места заняли «Динамо» (Москва), футбольная школа молодежи (Тбилиси) и «Даугава» (Рига). (ТАСС).

Лыжники-дровосеки

Немецкая газета «Юнге вельт» пишет о том, что в настоящее время австрийские лыжники-бегуны на длинные дистанции убивают одним ударом сразу три олимпийских мушкетера. Известно, что согласно специально составленной программе лыжники Австрии в настоящее время должны провести тренировку на выносливость. С этой целью они выехали в Инсбрук. Здесь им было сделано несколько неожиданных предложений. Руководитель австрийского лыжного союза профессор Резнер, известный во всем мире специалист по этому виду спорта, специально договорился с Организационным комитетом игр о том, что лыжники-олимпийцы будут наняты на работу в качестве дровосеков. За пятнадцать шиллингов в день они должны рубить ненужные деревья на трассе и очищать финишную и стартовую площадку. Большинство олимпийцев с этим предложением согласились. Профессор Резнер считает, что таким образом его питомцы, во-первых, заработают немного денег и, во-вторых, если не полюбят, то по крайней мере основательно изучат каждый метр олимпийской трассы. (АПН).

Играют армейские баскетболисты

ПЕКИН, 31 августа. (ТАСС). Первую победу в финальных играх баскетболистов дружественных армий социалистических стран одержали чехословацкие спортсмены. Они выиграли у румынской команды — 95:59. Встреча китайских и болгарских баскетболистов закончилась победой китайских спортсменов — 87:65.
Истекло основное время матча команд Чехословакии и КНР, а счет — 69:69. Лишь в добавочное время баскетболисты Чехословакии сумели переиграть соперников — 77:72.

Турнир памяти Капабланки

ГАВАНА, 31 августа. (ТАСС). В день доигрывания неоконченных партий международного шахматного турнира памяти Капабланки были зафиксированы еще два результата. В. Ульман (ГДР) победил Р. Летелье (Чили). Встреча К. Дарга (ФРГ) с К. Робачем (Австрия) завершилась мирным исходом.
После третьего тура впереди гроссмейстеры М. Таль, В. Корчной, Б. Ивков (Югославия) и А. О'Келли (Бельгия), набравшие по 2,5 очка. С интервалом в пол-очка за лидерами идут гроссмейстеры Е. Геллер и Л. Пахман (Чехословакия), а также испанец Ф. Перес.

Чемпионы по... арифметике

Такое почти не случается в футбольных турнирах: закончился последний календарный матч, а в титул чемпиона претендовали сразу три команды. Все они набрали по одинаковому количеству очков.
Произошло это в Калининграде на всесоюзных юношеских соревнованиях. Судейской коллегии пришлось прибегнуть к арифметическим подсчетам: хавковский «Авангард» иркутская «Ангара» имели одинаковую разность. Вторыми призерами стали украинские футболисты: им было отдано предпочтение, ибо в ходе турнира они победили иркутян.
Три следующих места заняли «Динамо» (Москва), футбольная школа молодежи (Тбилиси) и «Даугава» (Рига). (ТАСС).

Лыжники-дровосеки

Немецкая газета «Юнге вельт» пишет о том, что в настоящее время австрийские лыжники-бегуны на длинные дистанции убивают одним ударом сразу три олимпийских мушкетера. Известно, что согласно специально составленной программе лыжники Австрии в настоящее время должны провести тренировку на выносливость. С этой целью они выехали в Инсбрук. Здесь им было сделано несколько неожиданных предложений. Руководитель австрийского лыжного союза профессор Резнер, известный во всем мире специалист по этому виду спорта, специально договорился с Организационным комитетом игр о том, что лыжники-олимпийцы будут наняты на работу в качестве дровосеков. За пятнадцать шиллингов в день они должны рубить ненужные деревья на трассе и очищать финишную и стартовую площадку. Большинство олимпийцев с этим предложением согласились. Профессор Резнер считает, что таким образом его питомцы, во-первых, заработают немного денег и, во-вторых, если не полюбят, то по крайней мере основательно изучат каждый метр олимпийской трассы. (АПН).

ДЕТСКИЙ БАЛЕТ НА ЛЬДУ

Многие «ледяные» коллективы посещали Тбилиси, но все они были профессиональными. Новый гость — Московский детский балет на льду — любительский ансамбль. Его участники, а их 75 человек, школьники 3-9 классов. Музыка, световое оформление, декорации выбирают сами дети. Художественный руководитель детского балета педагог А. Казарина.
— В Москве, — рассказала корреспонденту «Зари Востока» Александра Юлиановна Казарина, — при Центральном стадионе имени В. И. Ленина с 1957 года существует детский спортивный родок, которым я и заведу. «Жители» города — пионеры и школьники столицы. 5 лет назад возникла идея организовать детский театральную анимацию на льду. Его цель — широкая популяризация фигурного катания и танцев на льду.
Охотников нашлось много. С 1961 года балет с успехом выступает на больших сценах нашей страны.
Есть у детского балета и свои «звезды». Среди них — талантливые фигуристки Лариса Борщевская, Ира Дорошенко, Наталья Руднер и другие. Именитая программа ансамбля — третья. В Тбилиси юные фигуристы впервые. «Дружите, дети мира» — так называется прекрасный двухчасовой спектакль. Режиссер и сценарист постановки — А. Каарина, хореограф — З. Величко, тренер-репетитор А. Яковлев.
Сегодня, 1 сентября, во Дворце спорта «Ледяная» премьера. Тбилисцы увидят в исполнении маленьких артистов классические танцы и танцы народов СССР и мира. Их ждет увлекательное и красочное зрелище — феерия на льду.
Г. КАХИАНИ.